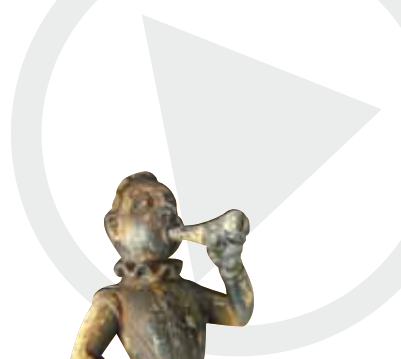


BEN-AHIN | TIHANGE

[HUY MAG']



plus BELLE L'INFO!

N°5 OCTOBRE - NOVEMBRE 2011



JEAN & JACQUELINE DE HUY
Chauds pour le Condroz!



RALLYE DU CONDROZ-HUY

Roulez jeunesse!

 L'actu de Huy et ses commerces

www.huy.be



Huy plus
belle
la ville

É. VILLE DE HUY - COLLÈGE COMMUNAL | © VD F - Conception > Département-Secrétariat communal / Communication externe - Elise Latinne (graphisme) + J. P. Danda (copd, réactionnelle). Bimestriel.

Photo ci-contre: Jean et Jacqueline de Huy © L. Anullina

édito

© L. Aquilina



Au centre, le bourgmestre A. Housiaux - De g. à d., les échevins: J. George, Ch. Delhaise, É. Dosogne, Ch. Collignon (président du CPAS), F. Kunsch-Lardinoit, Ph. Charpentier

L'automne sera show !

La météo du mois de septembre a été particulièrement clémente et les nombreuses activités organisées par le Collège communal ont toutes connu un grand succès (Journée du Patrimoine, Journée de la Mobilité, 700^e anniversaire de la Collégiale rue du Pont...). Vous pourrez également constater à la lecture du présent magazine communal que l'automne sera «show», notamment au travers des manifestations organisées lors de la Sainte-Catherine, du Rallye du Condroz, de la Journée de l'Arbre... Il y en aura pour tous les âges, des plus jeunes aux seniors et pour tous les quartiers de notre Ville.

Bonne lecture et à bientôt.

le collège

en bref

DES VÉLOS HUTOIS AU MUSÉE

La Ville de Huy a acquis récemment, auprès de Monsieur Roger Wéry, plusieurs vélos anciens ainsi que des accessoires et documents liés au domaine du cycle. Cet ensemble remarquable, qui viendra **enrichir les collections du site** des Frères mineurs (Musée communal), comprend notamment un vélo de marque Charbonnel-Dohmen, exemplaire unique provenant du premier constructeur hutois, une triplète (pièce unique elle aussi) fabriquée par les ateliers V. Verpoorten, successeurs, en 1908, des établissements Charbonnel-Dohmen, un vélo de marque Securitas, **fabricant hutois** également. Mentionnons encore un vélo datant de 1896 fabriqué par la FN à Herstal, un grand-bi de 1870 provenant du château de Franc-Warêt, etc. **Bref, l'histoire d'amour qui unit la ville de Huy au cyclisme se poursuit...**

FORT ET MÉMORIAL, QUEL SUCCÈS !

Les animations proposées au Fort cet été ont connu un énorme succès. **1305** visiteurs «aventuriers» ont participé aux parcours-spectacles des 23 et 24 juillet et des 6 et 7 août. À la suite des comédiens de l'asbl Epofor, ils n'ont pas hésité à parcourir les anciennes casemates ouvertes exceptionnellement pour l'occasion. Près de **950** personnes se sont pressées à l'occasion des Journées du Patrimoine et de l'animation créée autour de l'œuvre d'Arthur Masson, «Toine dans la tourmente». Plus de **550** curieux ont suivi «Toine Culot» et ses comparses dans le périple qui les a conduits du village ardennais de Trignolles jusqu'au Fort de Huy. Ce public nombreux a en outre pu découvrir les salles nouvellement inaugurées et qui illustrent, à l'aide de photos, affiches, objets et documents divers, la vie des Hutois sous l'Occupation de 1940 à 1944.



Et la 2CV de Roger Wéry, bientôt au Musée aussi?



Parcours-spectacle au Fort



Le désherbeur thermique, plus respectueux de l'environnement

Gestion différenciée

Nouveau regard sur nos espaces verts publics

Des tonnes d'herbicides et de pesticides toxiques pour l'eau et le sol ont été déversées pendant plus de 60 ans pour avoir un gazon et des allées impeccables, des trottoirs sans une herbe. Conséquences : une biodiversité en danger, notre santé et notre avenir menacés... **Des petites herbes par ci, par là, est-ce si grave? Aujourd'hui, le «tout propre» n'est plus souhaitable.** La Ville de Huy est montrée en exemple : le service plantation emploie des méthodes d'entretien plus douces et plus respectueuses de la nature en excluant les produits phytosanitaires : désherbeur thermique, prés fleuris, emploi de mulch. Nos jardiniers font tout ce qu'ils peuvent pour améliorer ces techniques. Encourageons-les!

ÉCONOMISEZ L'ÉNERGIE

Entretenez votre chaudière

Voici qu'approche l'hiver : il est temps de remettre le chauffage, avez-vous pensé à faire l'entretien de votre chaudière ? Pour les chaudières au gaz, un entretien est en effet recommandé tous les trois ans minimum. Pour les chaudières à combustible liquide (mazout) ou solide, il faut procéder à un entretien annuel par des **techniciens agréés**. Pourquoi ? Pour maintenir le rendement : moins de consommation pour un même confort, moins de pollution, plus de sécurité. Comment ? Via le ramonage de la cheminée et le nettoyage du foyer. Pour le mazout, il sera procédé au remplacement du gicleur et au réglage du brûleur. Il vous en coûtera entre 120 et 180€ pour une à deux heures de travail. Attention, l'entretien d'une chaudière est déductible fiscalement à raison de 40%. Profitez du passage de l'installateur pour vérifier toute l'installation.

Infos > Guichet de l'Énergie de Huy, 6 place Saint-Séverin - 4500 Huy. Tél./fax 085.21 48 68

Permanences du mardi au vendredi de 9h à 12h30 sans rendez-vous, l'après-midi sur rendez-vous.



Choisir Huy

CENTRE DE PLANNING FAMILIAL



L'asbl Choisir-Huy Planning et Famille est un centre de planning familial agréé et subventionné par la Région wallonne.

Créé en 1974 à l'initiative d'enseignants, notre association ouvre ses portes à toute personne sans distinction d'âge, de sexe ou d'origine, ainsi que dans le respect de ses choix et de ses convictions. Nous l'accompagnons et tentons de répondre ensemble à ses difficultés ou questionnements relatifs à la vie affective, relationnelle et sexuelle. Sont ainsi données des informations sur les MST, la contraception, la pilule du lendemain, le préservatif ou encore le test de grossesse. **Notre équipe pluridisciplinaire**, composée de psychologues, assistantes sociales, médecins et juristes, propose des entretiens d'accueil gratuits pendant nos heures d'ouverture, de même que des consultations fixées par rendez-vous et dont le tarif est toujours adaptable en fonction des situations financières de chacun. Ces diverses interventions individuelles ou familiales sont toutes soumises au secret professionnel.



Toute l'équipe vous accueille au Centre de planning familial.

Par ailleurs, nous organisons également des activités de **prévention gratuites** au travers d'actions spéciales (ex. : Saint-Valentin, journée mondiale du 1^{er} décembre de lutte contre le sida) ou d'animations scolaires tous réseaux confondus et extrascolaires. Nos thématiques ont trait à l'amour, la contraception, les IST, le plaisir, la violence, la ménopause, la relation parents-enfant,...

Infos > Choisir-Huy Planning et Famille, 1 rue Delloye-Matthieu, 4500 Huy | Tél. 085.21 73 54 | info@planning-choisir.be
www.planning-choisir.be



Piste d'athlétisme

Les athlètes hutois choyés

La nouvelle piste d'athlétisme a été inaugurée le 18 septembre dernier par le ministre des sports André Antoine et les autorités communales. Au cours du meeting inaugural, qui a rassemblé 185 athlètes issus du club hutois mais aussi d'entités voisines, les sportifs ont pu **apprécier la qualité** du revêtement de l'anneau de 250 mètres et la fonctionnalité des nouveaux outils comme la cage de lancer du disque, l'espace triple saut ou l'aire du saut en hauteur. Les aménagements ont coûté 176.500€ subsidiés à 75% par Infraspport.

L'ATHLÉTISME, UN SPORT COMPLET !

Courses, sauts, lancers, épreuves combinées, marche, l'athlétisme offre un panel de disciplines qu'aucun autre sport ne propose.

Intéressé(e)? Dès 6 ans, la Royale Union Hutoise vous accueille et vous permet de vous épanouir sainement dans une ambiance conviviale.

Infos > Royale Union Hutoise Athletic Club

Hall Omnisports de Huy, avenue de la Croix Rouge

Présidente: Anne-Marie Marneffe - presidente@huy-athle.be

Secrétaire: Vincent Delcros - Tél. 085.25 46 27

Gsm 0474.87 30 32

secretariat@huy-athle.be | www.huy-athle.be



3, 2, 1... Partez!



26 novembre Journée de l'arbre

« À la Sainte-Catherine, tout bois prend racine »

Qui ne connaît ce dicton ! À cette période, la végétation est au repos et les plants mis en terre ont le temps de faire des racines dans un sol pas trop froid (attention aux gelées !). En lien avec la Charte « Commune Maya », le thème de cette année mettra en valeur les espèces d'arbres et d'arbustes mellifères.

09h30 > Promenade commentée par un guide nature du Cercle des Naturalistes de Belgique, dans les bois de Tihange (départ parcours Vita). Un bus partira de l'avenue des Ardennes à 9h15 pour rejoindre Tihange.

11h30 > Plantations symboliques de haies mellifères avec les autorités communales : cimetières de Tihange puis de La Buissière.

14h00 > Distribution des arbres sur la place Verte avec la présence de l'asbl Huy Verte, du Cercle des Naturalistes de Belgique, des Amis des Abeilles qui présenteront leurs produits et leurs activités, et de stands d'information sur le compostage et l'alternative aux pesticides. Et bien sûr, le p'tit vin chaud traditionnel et bienvenu !



PCDN

Réunions et projets

Le Plan Communal de Développement de la Nature est sur les rails. Des projets de création d'un verger conservatoire et de fleurissement du site du cimetière de La Neuville sont lancés. Le 19 septembre dernier s'est tenue une deuxième séance d'information. Les différents rapporteurs des groupes « sensibilisation et communication », « patrimoine naturel », « cours d'eau et zones humides » ainsi que des intervenants ont fait état des avancées significatives dans le PCDN de Huy. À cette occasion, sept nouveaux citoyens ont intégré les groupes de travail. Ils vont pouvoir ainsi proposer des actions dans le but recherché, à savoir une meilleure conservation de notre nature et l'amélioration de notre cadre de vie.

RENDEZ-VOUS LE 30 NOVEMBRE !

La prochaine réunion se tiendra le mercredi 30 novembre prochain à **19h30 au Centre d'Économie Sociale**, 3 rue de la Paix à Tihange. Depuis le mois de mars 2011, le bureau d'étude Agro Bio Tech de Gembloux, désigné par le Conseil communal, a été chargé de réaliser un état des lieux de la nature sur le territoire de Huy. Un responsable de ce bureau d'étude présentera son rapport sur l'état des lieux avant ses recommandations prévues dans le courant du premier trimestre 2012.

Intéressés à rejoindre le PCDN pour exprimer et partager vos idées et projets ? Contactez Freddy Lagneaux, coordinateur du PCDN. Tél. 085.21 78 21 - environnement.huy@huy.be



TAXE POUBELLE

À QUOI AVEZ-VOUS DROIT ?

Pour rappel, à Huy, la taxe sur les déchets est de 60€ pour un isolé, 90€ pour un ménage de deux personnes, 120€ pour un ménage de trois personnes et plus. Lorsque vous payez ce forfait, vous bénéficiez annuellement, par ménage, de douze levées de poubelles à puce, et par membre du ménage, de l'enlèvement de quarante-cinq kilos de déchets.



CHASSES ET BATTUES CALENDRIER

Chasse du château de Fléron à Ben-Ahin et bois de Lovegnée > 1, 13, 27 novembre, 4, 10, 18, 23, 29 décembre

Chasse communale de Ben-Ahin (battues aux sangliers) > 11, 26 novembre, 3, 10, 18 décembre

Chasse du bois de Gives (sentier 56) > 2, 30 novembre, 28 décembre

Chasse du bois de Bailly > 6, 27 novembre, 11 décembre

Tihange, piste Vita (battues aux sangliers) > 8 novembre, 20 décembre

Bois de Tihange > 26 octobre

MAISON DE LA NATURE & DES SCIENCES AGENDA

> **23 octobre, 13h45, visite guidée**
« Des fruits, des vergers, des paysages au quartier Saint-Hilaire/Saint-Victor »

> **27 novembre, 13h45, visite guidée** « C'est notre héritage au quartier Saint-Hilaire/Saint-Victor »

Infos > Dominique Guerrier, tél. 0479.24 18 90
lacornouille@gmail.com

Des activités pour les seniors



Gym et yoga

GYM, YOGA, GYM. AQUATIQUE

L'asbl Centre Sportif Local de Huy est heureuse de vous informer du programme du groupe «Activités Physiques Seniors Ville de Huy» qui célèbre en 2011 ses 43 ans d'existence.

Lundi > École d'Outre-Meuse - *Yoga avec Roger Wéry*

Mardi > École de Huy-Sud - *Gymnastique avec Roger Wéry*

Mercredi > Piscine de Huy - *Gymnastique aquatique avec Laetitia Pieri*

Jeudi > École d'Outre-Meuse - *Gymnastique avec Roger Wéry*

Vendredi > Piscine de Huy - *Gymnastique aquatique avec Benjamin Pickavet*

Les cours sont dispensés **tous les jours de 16h à 17h.**

Prix gymnastique et yoga : 2€ la séance. Assurance pour l'année : 10€.

Gymnastique aquatique : 4€.

Infos > Pour le yoga et la gymnastique, Arlette Dubois, tél. 0496.60 15 48 - Roger Wéry, tél. 0479.90 92 26
Pour la gymnastique aquatique, Vivienne Wandji, Directrice de la piscine de Huy, tél. 085.23 19 14.

ART FLORAL, ANGLAIS, INFORMATIQUE

Envie de vous initier à l'anglais, à l'informatique ou à la confection de montages floraux ? Le service des Affaires sociales de la Ville de Huy vous offre cette possibilité au sein de maisons de quartier. Une séance d'information concernant l'atelier d'art floral se tiendra au pavillon des Foulons le **jeudi 3 novembre à 14h**. Celles et ceux qui désirent s'initier à l'informatique sont conviés à la maison de quartier de La Sarte le **vendredi 28 octobre à 14h**. Pour l'apprentissage de l'anglais, rendez-vous au gymnase de Tihange le **vendredi 4 novembre à 14h**.

Infos > Ville de Huy / Affaires sociales - Marcelle Hesbois, 5/3 rue Griange.
Tél. 085.21 78 21.

AGENDA DES ACTIVITÉS DE L'UTD

• **VIDÉO** > Le 25 octobre débute un atelier vidéo. Découverte du matériel, grammaire de l'image, éclairage, séquence, dérushage, plan de montage, interview sont au programme (alternance de théorie et de pratique). Prix : 30€ pour la période d'**octobre 2011 à juin 2012**. Les cours sont dispensés de 9h30 à 11h30 les 25 octobre, 8 novembre, 22 novembre et 13 décembre.

• **CONFÉRENCES** > Le 27 octobre à 14h30, conférence «**Safari au Kenya**» de Michette Nicolas-Tordeur. Prix : 3€ pour les membres et 5€ pour les non-membres.

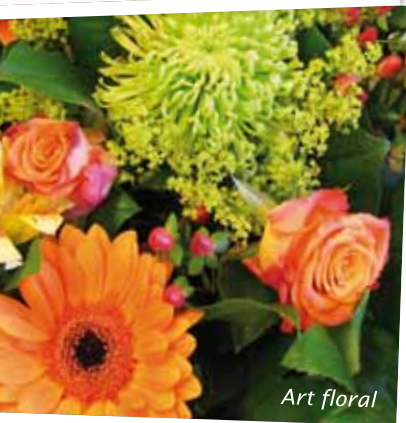
Le 24 novembre à 16h au Centre Nobel à Tihange, conférence «**De Jacques Cœur au pays de George Sand**» de S. et F. Lamproye suivie d'un repas. Réservation indispensable. Prix : 42€ pour les membres ou 47€ pour les non-membres.

Le 8 décembre à 14h30, conférence «**Plantes à fleurs de nos régions: une biodiversité héritée de facteurs multiples**» d'Yves Camby. Prix : 3€ pour les membres et 5€ pour les non-membres.

• **GÉNÉALOGIE** > Les 29 et 30 octobre de 10h à 17h auront lieu les **jours portes ouvertes de généalogie**. Au programme : présentation d'arbres généalogiques, documentation sur les noms de famille, consultation des généalogies de familles du pays de Huy et des livres et documents de notre bibliothèque, aide aux recherches concernant des familles résidant à l'étranger. Entrée libre. Les réunions mensuelles de généalogie ont lieu le premier samedi du mois de 10h à 12h. Prix : 2,5€.

Sauf mention contraire, les activités se déroulent au local de l'UTD, 37 rue Sous-le-Château.

Infos > Université du Temps Disponible, tél. 085.25 44 59.



Art floral



Informatique



Conférences

agenda

Sainte-Catherine

En novembre, Huy se pare de ses couleurs d'automne et fête la Sainte-Catherine. Un rendez-vous pluriel pour le bonheur de tous, petits et grands.

GRAND MARCHÉ

20 novembre

Près de 200 commerçants ambulants rivalisent d'imagination, de bagout et d'ingéniosité pour offrir au public les meilleurs produits de saison. Le marché s'installe de 8h à 18h quais Dautrebande et d'Arona, avenues Joseph Lebeau et Delchambre.

FÊTE DU CHEVAL

20 novembre

Dès 10h, au départ de l'avenue des Ardennes, un cortège équestre sillonne la ville. À 11h30, Grand-Place, bénédiction des chevaux et animaux de compagnie, vin chaud et boudins offerts à tous. Promenades en calèche.

KERMESSE FORAINE

18-20 novembre

Les métiers forains s'installent pour le bonheur de toute la famille sur le parking de l'avenue Godin-Parnajon. La kermesse sera accessible le vendredi 18 en soirée, le samedi 19 dès 15h et le dimanche 20 novembre toute la journée.

Les + de la Sainte-Catherine

- 20/11 > DÉGUSTATION DE PRODUITS DU TERROIR, Grand-Place, de 11h à 18h
- 25/11 > CROSS INTERSCOLAIRE, hall omnisports, 13h
- 26/11 > JOURNÉE DE L'ARBRE, place Verte, 15h (+ d'infos en page 7)



À Huy, les chevaux seront
à l'honneur ce 20 novembre!

38^e Rallye du CONDROZ-HUY

► L'équipage Loix-Miclotte,
vainqueur en 2010



10 > 13 novembre 2011

Du 10 au 13 novembre, Huy sera le centre névralgique du prestigieux Rallye du Condroz vers lequel s'apprêtent à converger tous les passionnés de sports moteurs, mais aussi toutes celles et ceux, petits et grands, qui font de cet événement majeur du calendrier sportif régional le rendez-vous à ne pas manquer. Le «Condroz», c'est en effet une ambiance à nulle autre pareille sous un ciel d'automne toujours imprévisible. Le rallye au cœur de Huy, c'est une ville placée sous les

feux des médias, un secteur Horeca qui tourne à plein régime et une carte de visite incomparable exhibée aux yeux de milliers de visiteurs issus des quatre coins du pays et même au-delà. Cochez d'ores et déjà dans votre road-book les étapes spéciales de Ben-Ahin, le samedi, et le retour du rallye à Tihange, le dimanche, sans oublier l'étape-test du jeudi qui aura à nouveau pour cadre la campagne ben-ahinoise. **Mais n'oubliez jamais: le rallye, c'est la fête, soyez prudents !**

LES GRANDS MOMENTS DU WEEK-END

JEUDI 10 NOVEMBRE

- Ben-Ahin, étape-test > 12h-17h

VENDREDI 11 NOVEMBRE

- Huy, garage Baudouin-Pierre, contrôle technique > 11h-20h30

SAMEDI 12 NOVEMBRE

- Huy, chapiteau, départ de la 1^{re} voiture > 08h30
- Ben-Ahin, départ étape spéciale 3 > 10h12
- Ben-Ahin, départ étape spéciale 9 > 16h45
- Huy, chapiteau, arrivée de la 1^{re} voiture > 21h19

DIMANCHE 13 NOVEMBRE

- Huy, chapiteau, départ de la 1^{re} voiture > 8h
- Tihange, départ étape spéciale 16 > 11h27
- Tihange, départ étape spéciale 20 > 15h04
- Huy, chapiteau, arrivée de la 1^{re} voiture > 15h27



Thierry Neuville a abandonné lors de l'édition 2010. Aura-t-il plus de chance cette année?

MESURES DE CIRCULATION

Du 10 au 15/11, la R.N. 90, dans sa partie comprise entre le pont Baudouin et le carrefour avec l'avenue de la Croix-Rouge, sera fermée à la circulation. Les avenues Delchambre, Godin-Parnajon, Ch. et L. Godin, J. Lebeau, ainsi que les rues Bastin et de l'Harmonie seront interdites à la circulation et au stationnement des véhicules.

ÉTAPE-TEST DE BEN-AHIN

Le 10/11 entre 12h et 17h, les concurrents testeront leur matériel sur une boucle située à Solières et sur les hauteurs de Gives. Des interdictions de circulation et de stationnement seront mises en place rues Champs de Bousalle, É. Vandervelde, Minechamps, de la Sarthe à Ben et chemin de Hénimont. Les riverains ne seront pas soumis à toutes les interdictions de passage et pourront de manière contrôlée accéder à ou quitter leur domicile.

ÉTAPE SPÉCIALE DE BEN-AHIN

Le 12/11, les rues empruntées par la course seront interdites à la circulation durant les étapes spéciales et la plus grande prudence sera recommandée sur la R.N. 698, chaussée de Dinant, et la R.N. 90, avenue de Beaufort et rue du Bosquet qui seront encombrées par un trafic plus dense.

ÉTAPE SPÉCIALE DE TIHANGE

Le 13/11, les voiries empruntées par la course seront interdites à la circulation durant les deux passages. La plus grande prudence sera recommandée sur la R.N. 66 route de Hamoir à proximité de la rue du

Chera d'où le départ sera donné. La plus grande partie de l'épreuve se déroulant en zone urbanisée, une attention toute particulière quant aux mesures de circulation et aux directives données par les commissaires de course est demandée à tous les riverains du quartier.

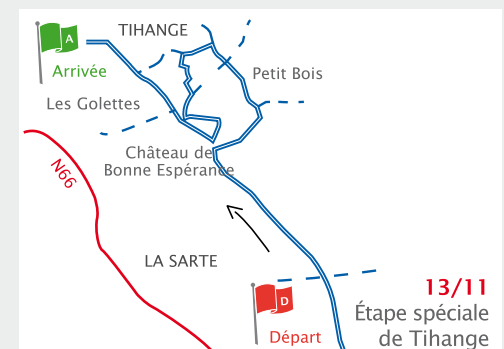
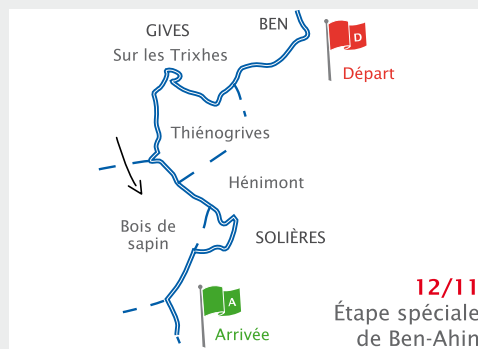
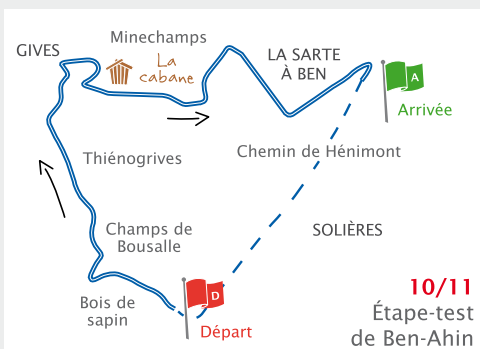
LA POLICE SUR LE TERRAIN

La Police de Huy mettra à la disposition des usagers et des riverains une trentaine de personnes dont la mission sera de guider, de réguler et d'informer. Des opérations de contrôle de vitesse et du taux d'alcoolémie seront organisées durant toute l'épreuve. Elles devraient confirmer les mesures prises pour optimiser la sécurité.

Le service Prévention de la zone de police de Huy et le service communal de Prévention participeront quant à eux à l'organisation d'un stand sous le chapiteau situé avenue Godin-Parnajon. Y seront présents l'IBSR et la Police Fédérale et la voiture «tonneau». Le public pourra aussi tester son taux d'alcool via un test préventif et indicatif. Un quiz permettra de gagner de nombreux cadeaux pour petits et grands. Nous accueillerons le public le samedi 12 de 9h à 20h et le dimanche 13 de 9h à 18h.

PALMARÈS

- 2006 > Duval François et Leyh André sur Skoda Fabia WRC
- 2007 > Duval François et Delmelle Jean-Pierre sur Fiat Punto S2000
- 2008 > Tsjoen Peter et Chevaillier Eddy sur Ford Focus WRC
- 2009 > Tsjoen Peter et Chevaillier Eddy sur Ford Focus WRC
- 2010 > Freddy Loix et Frédéric Miclotte sur Skoda Fabia S2000



**FIDEC > 19-23 octobre**

«La vie est courte». En dix ans, le Festival International des Écoles de Cinéma s'est construit une place dans le calendrier des festivals. Le nombre record de films inscrits en présélection (plus de 750!) témoigne de la confiance et de l'intérêt du milieu du cinéma pour cet **événement unique en Belgique**. Mais le FIDEC est aussi un festival à taille humaine qui défend la proximité entre son public et ses invités.

Infos > Centre culturel de l'Arrondissement de Huy, tél. 085.21 12 06 - www.fidec.be

PISCINE EN FÊTE > 19-20 novembre

L'asbl Centre Sportif Local de Huy participe à l'opération «Piscine en fête» mise sur pied par l'Association des Établissements Sportifs. Le programme prévoit : le samedi 19, de 13h à 18h, accès habituel aux nageurs, de 14h à 18h, baptême de plongée et **initiation à la nage synchronisée** – le dimanche 20, dès 9h, accès gratuit à la piscine, brunch offert à tous par le Cercle Royal Natation de Huy, de 9h à 12h, jeux aquatiques proposés par l'école de natation, de 10h à 11h, cours d'aquagym gratuit.

Infos > Piscine communale de Huy, tél. 085.21 35 96 piscinedehuy@yahoo.fr

**Noël au couvent****APPEL AUX ARTISANS**

Dans le cadre des festivités organisées autour du 700^e anniversaire de la collégiale Notre-Dame, l'Office du Tourisme organise les 16, 17 et 18 décembre un «Noël au couvent» thématique. L'année 1311, pose de la première pierre de ce splendide bâtiment gothique, imposait tout naturellement comme thème «le **médiéval**». Si vous avez envie de vivre cette aventure en louant un stand, prenez contact avec l'Office du Tourisme de Huy, tél. 085.21 29 15, ou téléchargez le bulletin d'inscription sur le site <http://www.pays-de-huy.be/>

**Maison de quartier Saint-Léonard****Festival international de la voyance, du bien-être et du relooking**

Du 27 octobre au 1^{er} novembre

À NE PAS MANQUER!

L'activité, qui en est à sa deuxième édition, propose un copieux programme. Jugez plutôt.

Le 27 octobre à 19h, conférence «Un autre regard sur votre place dans l'univers, énergie quantique & intuitive» de *Joseph Longrée*.

Le 28 octobre à 19h, conférence «Réflexologie symbolique du corps» de *Marie Thysen*. À 20h, «Spirit», photos de personnes décédées, messages de l'au-delà de *Diane de Nadine & Marinka*.

Du 29 octobre au 1^{er} novembre, de 10h à 19h, consultations privées. **Dès 20h**, conférence (Prix : 7€ à 10€).

Le 29 octobre à 15h et le 30 octobre à 11h30, atelier de médiation ondes alpha 20. **Le 29 octobre**, nocturne jusque 22h.

Médiums: Diane de Nadine, Solène, Marinka & Miriam Radelet. **Intervenants:** Marie Thysen (réflexologie), Joseph Longrée (coach énergie quantique & intuitive), Jean-Marie Michiels (astrologie), Michèle Lamiroy (coach & relooking), Rose-Marie Dethier (sophro analyse thérapie brève), exposition ésotérique.

Une organisation de l'asbl Génération Saint-Léonard.
Infos > Michel Peigneur, tél. 085.21 72 99.

zap AGENDA

- 21/10 > Spectacle «Silence dans les rangs», IPES Huy II
- 4-5/11 > Théâtre «Têtes de femmes», Saint-Jean Berchmans
- 19/11-11/12 > Exposition *Isabelle Linotte, Mora, Galerie Juvénal/place Verte*
- 20/11 & 7/12 > Concert de carillon, collégiale

Pose de collecteurs et réalisation de stations de pompage par l'AIDE* rive droite !

* Association Intercommunale pour le Démergement et l'Épuration des communes de la Province de Liège

Les travaux de traitement des eaux usées sont imposés par la Région wallonne par suite de plusieurs directives européennes. Il s'agit d'éviter «le tout à l'égout» sans traitement et d'amener nos eaux usées à la station d'épuration d'Amay. Dans le cadre de ces travaux, l'AIDE a entamé un chantier de pose de nouveaux collecteurs rive droite.

Le planning prévisionnel de ces travaux est repris dans le tableau ci-dessous :

	TRAVAUX	PÉRIODE
1	Déplacement de conduite gaz entre la rue du Cerf et la rue des Béguines et pose d'un tronçon gaz rue du Cerf	Octobre 2011
2	Déplacement de conduite d'eau chaussée des Forges	Novembre 2011
3	Construction d'une station de pompage enterrée rue Pont Saint-Remy	À partir de décembre 2011 jusque fin juin 2012
4*	Fonçage d'un collecteur entre la rue du Cerf et la rue Pont Saint-Remy	À partir de décembre 2011 jusque fin juin 2012
5	Pose d'un collecteur (en fouille ouverte) avenue du Hoyoux et chaussée des Forges	À partir de décembre 2011 jusque fin juin 2012

* Ces travaux sont susceptibles de débuter en novembre 2011.

Le Collège communal a exigé de l'A.I.D.E. et de l'entrepreneur de réduire au maximum les désagréments de ce chantier. Ainsi :

- ✕ la gestion de la circulation sera adaptée au chantier, dans un premier temps, par des feux provisoires permettant le passage alterné chaussée des Forges et avenue du Hoyoux (travaux 1 et 2) et, dans un second temps, par une déviation au départ de la rue du Pont par la rue Sous-le-Château et par la chaussée Saint-Mort (travaux 3, 4 et 5);
- ✕ des réunions de chantier seront tenues hebdomadairement et la situation de chacun des riverains sera prise en considération;
- ✕ le Collège sera particulièrement attentif à ce que l'activité des commerces, services, professions libérales puisse être maintenue;
- ✕ les décisions seront prises au fur et à mesure du chantier pour compenser l'impossibilité provisoire de parking pour certains riverains;
- ✕ le Collège veillera à rester à l'écoute de chacune et chacun;
- ✕ le site Internet de la Ville et des flyers informeront de l'évolution du chantier;
- ✕ et surtout, la Ville de Huy sera particulièrement attentive au respect des délais de chantier qu'elle a réclamés (180 jours ouvrables au lieu de 360 demandés), afin de réduire la durée des inconvénients pour les riverains, les commerçants, les clients du quartier...



© J.-L. Bratida

LIAISON ROUTIÈRE TIHANGE-STRÉE (RN 684)

Enfin remise à l'ordre du jour de la Région wallonne

La Ville de Huy a été saisie d'une demande de permis d'urbanisme introduite par la Région wallonne (Service Public de Wallonie - Direction des Routes de Liège) pour la réalisation de la liaison Tihange-Strée, phases 2 et 3, ainsi que pour les travaux déjà exécutés de la phase 1, vers les Neuf Bonniers.

Cette liaison est particulièrement importante pour la Ville de Huy sous plusieurs aspects :

- ✕ le trafic avec des nuisances importantes dans Tihange, plus vite on la fera, mieux cela sera;
- ✕ il est grand temps que les habitants des Neuf Bonniers puissent à nouveau accéder au centre de notre ville par cette voirie et qu'ils ne soient plus contraints à de longs déplacements via Strée;
- ✕ selon la Direction des Routes de Liège, la réalisation de cette

liaison permettrait de diminuer de 40% la circulation dans le Long-Thier et de 45% sur la route allant du Pont de Bonne à Huy. Ainsi, la circulation de transit éviterait le centre-ville et les quartiers, à Tihange, à vocation résidentielle;

- ✕ cette liaison est également essentielle sur le plan de la sécurité. Chacun garde encore le souvenir des accidents particulièrement graves survenus à plusieurs reprises en bas du Long-Thier;
- ✕ cette liaison a un intérêt économique et social manifeste puisqu'elle relierait le Condroz à l'autoroute de Wallonie et renforcerait le rôle de pôle régional de notre ville.

C'est donc unanimement et très positivement que le Collège communal, en sa séance du 3 octobre, a émis un avis favorable sur ce projet qui tient compte de la protection maximale de la faune et de la flore et qui minimise le bruit pour les riverains.

Infos > Durant les travaux, les services de la Ville de Huy resteront à votre disposition :

- Ville de Huy, Département Technique et Entretien | Charles Fauville, Tél. 085.21 78 21
- Ville de Huy, Police communale - Circulation | Commissaire Collinet, Tél. 085.24 17 12

DU RESPECT!



STATIONNEMENT GÊNANT

À Huy, le parking est gratuit!

Une campagne de sensibilisation de la Ville de Huy



Gare aux incivilités !

Depuis le 1^{er} juillet, date de son entrée en fonction à la Ville de Huy, vous avez peut-être déjà eu l'occasion de croiser Véronique Wuidar dans votre rue sans savoir ce que ce nouvel agent communal poursuivait comme mission. Pas de souci, elle va tout vous expliquer.

«Je suis le nouvel agent constatateur», explique Véronique Wuidar. «Ma mission? Constater les incivilités relatives au Règlement Général de Police. Cela va du dépôt d'immondices aux déjections canines en passant par la dégradation de biens publics, l'entretien des terrains ou des trottoirs, les dépôts anticipatifs ou tardifs de poubelles à puce, la mendicité, les collectes non autorisées, les jets de mégots de cigarettes, etc. Je suis habilitée à **dresser procès-verbal** qui aboutira ensuite sur le bureau du fonctionnaire sanctionnateur, en l'occurrence le secrétaire communal. Les amendes débutent à 50€ et peuvent monter jusqu'à... 100.000€ pour ce qui concerne les matières environnementales.»

Le nouvel agent constatateur est entré à la Ville de Huy en juin 2009 en qualité de gardienne de la paix. Pour accéder à la fonction, elle a suivi une formation de quarante heures à la Région wallonne et de trois mois à l'Académie de Police.

Son bureau est situé au commissariat de police rive gauche, 2 rue du Vieux-Pont. Tél. 0477.07 08 52.



Mobilité

À Huy, le parking est gratuit. Malgré cela, de nombreux automobilistes empiètent sur des zones (trottoirs, passages piétons...) réservées aux usagers faibles pour stationner leur véhicule. Ce comportement irrespectueux, est stigmatisé dans une campagne de sensibilisation (voir page précédente) initiée par la Ville Huy. Respectez le code de la route, respectez les usagers faibles et vous éviterez une amende de 50 à 100€.



Véronique Wuidar

Nouvel agent chargé de constater les incivilités relatives au Règlement Général de Police.

RAPPEL +

Le non-respect de ces dispositions légales est passible d'une amende administrative d'un montant maximum de 250€.

Poubelle sur la voie publique

La Ville de Huy organise la collecte périodique des déchets ménagers de tout occupant d'immeuble. Chaque chef de ménage, domicilié sur le territoire de Huy, est tenu de prendre en location une poubelle à puce (art. 95 RGP).

Les déchets ménagers sont impérativement placés à l'intérieur de la poubelle à puce soigneusement fermée de façon à **ne pas souiller la voie publique**.

Au jour de collecte fixé par le Collège communal, les poubelles à puce peuvent être déposées sur la voie publique par les riverains devant leur habitation respective, de manière à ne pas gêner la circulation et à être parfaitement visibles de la rue.

Les poubelles seront reprises par les riverains aussitôt que possible après le passage du service d'enlèvement et, au plus tard, le soir même de celui-ci.

Propreté publique

De quelque manière que ce soit, **il est interdit** :

- > de souiller, dégrader ou détruire les biens publics (mobilier urbain, monuments destinés ou non à la décoration publique, etc.);
- > d'utiliser tout ou partie des biens publics à d'autres fins que celles pour lesquelles ils ont été conçus, réalisés et implantés;
- > de satisfaire des besoins naturels sur la voie publique et contre les bâtiments bordant celle-ci ainsi que dans les lieux publics. La proximité d'établissements où l'on fabrique, vend ou consomme des denrées alimentaires constitue une circonstance aggravante.

Il est interdit de maintenir, sur le territoire de la ville, ce qui est susceptible, quelle qu'en soit la nature, de porter atteinte à la propreté publique.

LA POLICE LOCALE DE HUY EST ACCESSIBLE



ÉCOLES DE DEVOIRS

Un chemin vers la réussite !

L'année scolaire est désormais bien entamée. Devoirs, examens, préparations rythment la vie quotidienne des familles. Depuis de nombreuses années, le service de Prévention organise des écoles de devoirs **dans divers quartiers hutois**. L'objectif: aider les enfants du niveau primaire (de la première à la sixième année) à mettre tous les atouts de leur côté pour mener à bien leur année scolaire.

Il ne s'agit donc pas d'assistantat simple ou de remplacer les parents, mais bien d'insuffler aux enfants une méthode de travail; les inciter à se concentrer, à bien classer leurs cours, organiser l'approche des devoirs... Bien évidemment, les matières qui leur posent problème leur sont expliquées et les devoirs corrigés avec eux.

Petits conseils pour se donner toutes les chances de réussite: laisser le temps à l'enfant de décompresser dès le retour à la maison, prendre un petit goûter (un fruit est tout indiqué), trouver un endroit calme (sans radio, télé éteinte...), lire avec l'enfant le journal de classe et organiser les tâches à effectuer, veiller à ce que tous les cours soient méthodiquement rangés dans les fardes et classeurs appropriés, insister sur le soin, bien lire les consignes de l'exercice en se basant sur la matière enseignée, éviter de s'énerver...

En règle générale, au niveau primaire, faire ses devoirs ne prend pas des heures; en se concentrant, **un quart d'heure à une demi-heure** doit suffire pour un résultat optimal. Les devoirs ne doivent pas être considérés comme une corvée par l'enfant (ni par les parents...).

Bon travail à toutes et tous!

Les Écoles de Devoirs encadrées par les éducateurs du service de Prévention ont pour théâtre les maisons de quartier des Vieux Floricots, de la Casa (allée Saint-Étienne-au-Mont) et du clos des Fraisières. Elles ont lieu tous les lundis et jeudis (hors congés scolaires), de 15h30 à 17h30.



De jeunes Hutois fiers de porter les couleurs de leur belle ville

Trophée Communes Sportives

Le 24 septembre dernier, cinquante jeunes des quartiers, encadrés par des éducateurs du service de Prévention, ont participé, à Wanze, au Trophée des Communes Sportives. Ils ont pu découvrir et s'initier à différents sports comme l'escalade, la gymnastique sportive, le roller, le badminton, la boxe française, le ping-pong, etc. Une **journée épanouissante** à plus d'un titre qui s'est déroulée sous un soleil radieux pour le plus grand bonheur de tous nos jeunes.

Y a pas que les mecs qui font du sport...

Cette année encore, les jeunes filles hutoises vont avoir voix au chapitre sportif. Durant les vacances de Toussaint, les services de Prévention et des Sports, en collaboration avec l'asbl Centre Sportif Local de Huy, la Province de Liège et la Communauté française, organiseront l'édition 2011 de «Y a pas que les mecs qui font du sport».

On l'aura deviné, cette activité s'adresse exclusivement **aux jeunes filles**, qui pourront s'adonner à plusieurs disciplines, encadrées par les éducateurs du service de Prévention. Cette année, les sports mis à l'honneur sont le tennis, l'athlétisme, le tchouk-ball (un sport original et amusant, avec ballons) et la désormais célèbre zumba. Les ateliers seront donnés par des moniteurs agréés.

L'activité s'adresse aux filles nées entre le 1^{er} janvier 1996 et le 31 décembre 2003. Elle se déroulera du **mercredi 2 au vendredi 4 novembre** de 10h à 15h au hall omnisports, avenue de la Croix-Rouge.

Un repas chaud et complet à midi et un goûter à 15h seront servis aux participantes. Participation entièrement gratuite. **Attention! Le nombre de places est limité. Ne tardez pas. Les inscriptions seront clôturées le 27 octobre.**

50 ANS DE MARIAGE



ÉPOUX DORBOLO-WATHELET

Antonio «Basile» Dorbolo est né à Liège le 24 juin 1936 et Claire Wathelet est née à Perwez le 21 mars 1937. Les époux, qui sont domiciliés chaussée de Dinant, se sont mariés à Ben-Ahin le 29 juillet 1961.

60 ANS DE MARIAGE



ÉPOUX MATHIEU-JANS

Joseph Mathieu est né à Ben-Ahin le 1^{er} décembre 1926 et Josépha Jans est née à Resteigne le 27 août 1931. Les époux, qui sont domiciliés avenue Jacques Grégoire, se sont mariés à Bas-Oha le 1^{er} septembre 1951.

50 ANS DE MARIAGE



ÉPOUX MARCHOT-VRANKENNE

Jean-Marie Marchot, né à Huy le 27 janvier 1937, et Jenny Vrankenne, née à Bas-Oha le 24 mai 1937, se sont unis à Bas-Oha le 17 août 1961. Ils résident chemin des Chapelles.

60 ANS DE MARIAGE



ÉPOUX PÉTESCH-D'HAENENS

Roger Pétesch, né à Bertrix le 19 octobre 1928, et Jeannine D'Haenens, née à Saint-Nicolas le 10 juin 1933, se sont unis à Liège le 25 août 1951. Les époux résident chaussée Napoléon.

50 ANS DE MARIAGE



ÉPOUX PIERRET-BAISE

Philippe Pierret, né à Genk le 30 mars 1935, et Anne Baise, née à Moustier-sur-Sambre le 14 novembre 1935, se sont mariés à Forest le 2 septembre 1961. Ils sont domiciliés rue des Chevaux-Haleurs.



Le making off

La Ville de Huy aime ses citoyens et prend plaisir à les illustrer chaque mois en couverture du Huy Mag'...



1

Élise, graphiste, prépare les modèles pour la séance photos.



2

Lino, photographe et animateur EPN, aide les modèles à prendre la pose.



3

Tout est en place? Alors... Cheeeese!



4

Michel, animateur EPN, aime immortaliser l'ambiance des shootings.



5

Fous rires garantis! Merci à tous nos modèles en herbe!